

諸君注意
仔人嘜大小各器具俱全價
甚相宜



23 Pender Street East Vancouver, B. C.
電話 (掛號) 4714 Phone Sey. 3705

片打街東門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

此圖為一尊佛像，面容莊嚴，頭戴高冠，身披袈裟，雙手合十，背景有雲紋裝飾。

花柳白濁煎汁每樽配五升內湯汁五升每樽配補丸腐水
花柳入骨搜毒汁每盅配遠年補精打毒汁每樽配五升痛汁
疳疔橫痃生葉汁每盅配急報搜紅腫癰疽每盅內消疔癰汁
立夜瘰癧精丸每樽配腎虛勞瘵腰膝痛瘰癧丸三鞭補血汁
意立夜瘰癧膏每盒配急報不復合瘰癧膏每盒配消瘰癧湯汁
意立夜瘰癧膏每盒配急報不復合瘰癧膏每盒配消瘰癧湯汁

跌打逐魂痛藥酒 凡跌打傷痛的水 每瓶收五錢腫腳汁 每盒收行
五錢壯氣新銀丸 每瓶收神效靈應回春汁 每盒收婦科厚皮腫腳汁 每盒收行
化毒腫氣止痛丸 每瓶收光明止腫散 每瓶收跌打接骨膏 每盒收行
風濕腫痛癰疽汁 每盒收紅通血毒接骨汁 每盒收萬應癰疽的水 每瓶收行
跌打吊打止痛散 每瓶收花柳金龜散 每瓶收立止頭暈的水 每瓶收行
跌打吊打止痛散 每瓶收跌打吊打止痛散 每瓶收跌打吊打止痛散 每瓶收行

通信 Chow Lee 556 Gormoran S Victoria B
兩廣中醫學堂 李鶴儒 內外方脉 域多利安和堂
優等畢業生 參茸藥材發行

諸丙和記號舖位適合做中西福食生意兼洗衣館因本主志圖遠道擬招人租賃或承買實業况該舖相連有園能種各物兼有豢養豬雞欄俱全如有 僑胞欲營斯業者請到五列住址處面議或函商均好幸勿失此良機可也

Hook W⁰⁰
534 Pricess Ave. Vancouver B. C.
和記主人啟

●黃雄紹出發潮梅

廣州通信 第四軍張發奎部 自五華
退入贛邊後 刻又轉趨閩境 但仍有
一大部 屯駐粵邊平遠 及與江西交
界之尋鄔 另一部則由贛東趨上杭龍
岩 因此韓江上游又加緊戒備 因張
軍見防兵力七八千人 故另入路軍

軍理仍不長方十八日
對此甚爲重視 業於二拾九日由軍事
當局分電贛方朱培德 閩方楊樹莊
分別派兵堵截 又恐五華興甯之陳銘
樞錢大鈞諸部疲戰之餘 未能從事窮
追 故李濟琛特趕調第七軍黃紹雄部

加入韓江上游追擊 粵贛閩邊境戰事
尙須數週後 乃行爆發 此次黃紹
雄由省出發 係封僱上海輪船福利福
安兩艘 於三十日下午六時登船 偕
行者有參謀長張任民 副師長韋淞
及秘書參謀副官等二十餘人 是日

送行者 有軍政要人馮祝萬 第八路
總部軍務處長李民欣等 下午八時動
輪 查此次隨黃出發者 有西路軍總
指揮部全部職員 及警衛團 砲兵團
衛兵連 憲兵連等 不下三三千人
黃部出發後 主省設一第一軍後方

留守處 派梁國基爲留守主任 聞黃
氏此行 除追擊張發奎部外 并啣有
重大任務 將來黃氏或親率伍廷勳黃
旭初呂煥炎各師 入閩發展 或假道
入贛 至十一軍軍長陳銘樞

氏抵油 即率部返省休養 當局刻已有意將廣東省政府主席位置陳氏矣

●私娼被拐騙

香港訊 荷李活道一百廿一號三樓某宅 育女陳銀娼 年拾七歲 前曾肄

業某女校數年 今因家計困難 改操
醜業 去月拾六夕 在結志街某橫巷
四號貳樓 被撻花友三人 用藥迷騙
女既飲清茶一杯後 即知覺全失
歹徒旋將之帶往澳門 寄寓草堆街某
號蘆家 徐圖發賣 惟娟母自失女後

會派人赴澳尋訪女踪不圖竟被
偵悉赴醫署投報當差弁抵步搜捕
時歹徒已聞風遠逸乃由女之親屬
帶返本港當抵步時女之精神仍恍
惚如故嗣經西醫用藥解救方如夢
初覺

然娟母已虛耗不貲

● 共黨造謠陷害人民

共產黨焚殺廣州後 禍心未已 仍日
圖放火焚殺 殘害我粵民衆 最近又
行使造謠陷害人民之陰謀 查廣州永

漢北路一德路各處商戶常接有匿名函信 上書某街某號某樓蘇維埃同志啟 內書各種造謠言語 並約在某處開會 及着交一月至六月份會費等語 該項函信係由人暗中派送 拋放於南

戶門口 聞各商戶以此種危險匿名書函 實屬造謠陷害 咸將之焚毀 共黨之陰謀罪惡 可以概見矣

治治
治治
館旅旅

GEORGE HOTEL
Phone Sey. 92750
207 Georgia, Street E.
Vancouver, B. C.

▲電話 (矢務) 九二七五〇

極表歡迎

熟亦與唐村甚為鄰近僑胞光臨

街角房舍含雅潔汽噴溫暖水喉冷

本旅館開設在雲梯橋街夾佐治

醫士余躍瀾寓

司理 余朋和 鄭福滋 啟

 白洋樓書莊
 新書出

增訂新粵海春秋出版

此書乃不數千萬元之巨作。搜羅古今各代艷麗女伶照片數幅。有文皆香豔。無事不離奇。且插片文字以消愁。後觀美人之玉貌。洵爲空前極妙出版之佳品也。僑胞諸君。請速來購。

定價每本 六毫

性慾叢談 六毫

中國福爾摩斯全集 貳元

福爾摩斯探案大全 六毫

性史一集 六毫

二十年日觀怪現狀	四元	性史二集	七毫
續二十年日觀怪現狀	六毫	性史三集	八毫
標點紅樓夢	三元	性史四集	七毫
標點三國誌	二元四	性史五集	七毫
標點水滸	二元二	性史外一集	三毛五
連環圖三國誌	一元五	性史外二集	二毛五

最近 信札不求人 三毛五 性史外三集 五毛
新出 五週年紀念各書籍八五折由二月起至五月止
目錄印備 Bok Young Low Book Shop
函索即奉 90 Pender St. E.
Vancouver B. C.

電話詩麼 3239 75-77 Pender St E GIM LEE YUEN LTD* Phone Sey 899-3239 Vancouver, B.C. 電話詩麼 899

小號開設雲埠
專辦油米糖年
海味京菓罐頭
醬料粉料紙料
漆器鐵器竹器
有朱廣順熱煙
各樣青菜青瓜
綾羅水貨綢緞
顧綉各款絲品
胎褥棉仔洋氈
時款細小衫
男女絲襪線襪
趣時男鞋女鞋
羊毛捲絨內衫
書籍曲本筆墨
宮粉香木香蠟
統辦中國藥片
武溪蛤蚧補茶
著名膏丹丸散
吉林野山抄參
超等北高麗參
正軍存皂尾把
血脂白脂身份
安南甜油玉桂
貴重藥品必備
裝箱堅固妥當
調致快便寄
無論發行零沽
價格額外相宜
仰我僑胞光顧
曷勝感激激既

(注意)
小號接製丸散
料真良奏妙
迅速久蒙僑
胞嘉許殊深感
感今不惜重資
加置電力大機
器所研藥粉極
之幼嫩為丸最
佳猶注重衛生
用機器理丸度
潔製進來單委
製丸散計價相
宜依期不誤
此佈

廣州陳李濟
廣州羅芝庭
廣州羅芝庭
廣州廣芝館
廣州潘務菴
廣州馬白良
廣州錢樹田
廣州蘇瑞生
廣州黃十璜
廣州黃祥華
廣州內儀軒
廣州黃慎堂
廣州黃幹南
廣州梁財信
廣州馮了性
廣州歐家全
廣州萬春園
廣州鄺廣濟
廣州唐堯齡
廣州梁培基
廣州梁永馨
佛港洪桂昌
香港賴耀廷
香港大鵬
京都雷鳴春
上海雷允上
佛港屈臣氏
佛港新濟世
香港賴安堂
大埠奇生行
大埠趙超常
大埠姚樹南
大埠趙裴彬
大埠快明司
滿埠陳達明
城埠李人助
雲埠黃章龍
香港屈臣氏
佛山瑞芝堂
佛港源吉林
香港楊耀宗
香港廣生行
佛山林吉祥
佛山葉得時
山西廣升遠
香港大喜堂

本號總經理各名號膏丹丸散
新到大批水花糖薑荔枝乾發售

[illegible]

本館開設數年 雅荷倫公賜顧 每致款洽難周
 因房舍稀少 遷至新便樓宇 彈弓床榻軟簾
 置新觀被褥 雅緻清潔 通氣光線咸宜
 喉教來冷熱 客顧寬廣自然
 生實清談風月 欣得登本至誠
 雅諸君蒞止 惠顧無任歡迎
 Ken Wo Rooms
 1405 - Store St
 P O. Box 1424
 Phone 1799 Victoria, B.C.
 市早街夾轉慎街街角
 請線 七三三
 本館主人周道緝 露

自製鹹菜發售
 蔬菜精鹹料早擅盛名茲者揀選幼嫩
 菜配足材料家製鹹菜醃已久氣味
 清滑脆適口調羹尤宜現經出市發售
 歡迎 光顧
 一磅半庄 每箱四打價銀七元五
 一磅庄 每箱一打價銀七元五
 雲埠各商號均有代售請為注意光
 顧為盼
 Hong W & Co
 O. Box 424 Tel. Steveston 19
 Steveston B.C.
 市姊廠同和號啟
 民國十六年十二月十二日

雲寧致公堂鳴謝
 助香油
 胡忠瑤 黃基三元 胡忠瑤
 馬昌枝 湯惠予 林德仁
 林德仁 陳翼耀 每一元五 周家守
 每一元 羅 狗 周仁佳二毛

黨近達權社謝鳴
 助經費
 何月卿女士二元五
 維彬三元 鄧雲章 鄧卓華 林德義
 利 馮均祿 張 煉 周道緝
 教禮 徐 照 歐陽成 陳 炳
 振然 徐 照 歐陽成 陳 炳
 壽山 鍾 位 林時美 余 潮
 志榮 鍾 位 林時美 余 潮
 永年 張 均 林譽齊 胡 穩

501 Main Street Vancouver, B. C.	電話 5106
430 Dunlevy Ave.	電話 6171
（診症時間） 朝七點至拾二點 下午兩點至五點 晚間七點至九點	加美兩國醫科大學畢業並實驗完滿 現任駐雲埠片打英街橋上五角號房 銀行樓內五號房 總理男女老幼內外全科花柳雜症